

# Acoustic Wave<sup>®</sup> Music System II

Owner's Guide

អ្នកប្រើប្រាស់

사용자 안내서

用戶指南

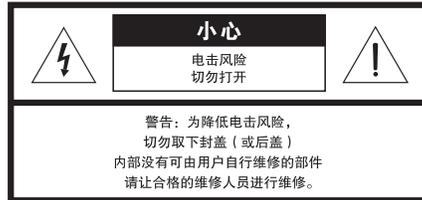
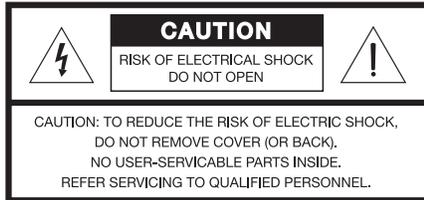
دليل المالك



## 请阅读本用户指南

请务必认真遵守本用户指南中的指示。它有助于您正确安装和操作本系统，享用它的一切先进功能。请保存本用户指南留作以后参考。

-  **警告：** 为减少着火或电击的危险，请勿使本产品受淋或受潮。
-  **警告：** 本设备不得受液体淋溅或喷洒，不得将装有液体的物体（如花瓶等）置于本设备上。切勿让液体溅入系统的任何部分，就像对待所有的电子产品一样。液体可能导致故障和/或火灾。
-  **小心：** 为减少电击的危险，非专业人员请勿拆卸本产品。请向合格的维修人员咨询维修事宜。



等边三角形内带有箭头的电闪标志警示用户，该系统内存在未绝缘的危险电压，它可能足以构成电击危险。



系统上标示的等边三角形内的感叹号标志旨在警示用户，在本用户指南中有相应的重要操作和维护指示。

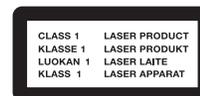
## B 类放射

本 B 类数字设备满足《加拿大干扰源设备规范》(Canadian Interference-Causing Equipment Regulations) 中的所有要求（仅限加拿大地区）。

-  **小心：** 为防止电击，请将电源线插头上的宽插脚对准交流（电源）插座上的宽插孔。完全插好。
-  **小心：** 使用非本手册指定的其它控制、调整或操作程序可能导致危险的电磁辐射泄露。除具有适当资格的服务人员外，任何人员不得调整或维修本光盘播放机。

## 一类激光产品

根据 EN 60825-1:1994+A1+A2 和 IEC 60825-1:1993+A1+A2，  
将本 CD 播放机归类为 1 类激光产品。



-  **警告：** 请将遥控电池置于儿童触及不到的地方。如果处理不当，电池可能导致着火或化学灼伤。请勿对电池充电、拆解、加热到 100 °C (212 °F) 以上或焚化。请及时处理废旧电池。更换的电池必须具有正确的类型和型号。
-  **警告：** 如果电池更换不当，可能导致爆炸的危险。更换时只能使用 Duracell、Eveready、Energizer、Maxell、Toshiba 或 Shun Wo CR2032 或 DL2032、3 伏锂电池。



请适当处理废旧电池，应遵守任何当地规章。请勿将其焚化。

-  **警告：** 请勿将任何明火火源（如点燃的蜡烛）置于本设备上。
-  **注意：** 如果是通过电源插头或设备耦合器切断设备电源，那么切断电源的设备应当可以迅速恢复工作。

 本产品符合 EMC 官方指令 89/336/EEC 和低压产品官方指令 73/23/EEC。您可以从 [www.bose.com/static/compliance/index.html](http://www.bose.com/static/compliance/index.html) 找到完整的符合声明。

-  **小心：** 使用 Bose 12V DC 电源线或电源组件之外的 12 伏适配器，会导致系统损坏。
-  **小心：** 在移动环境（如：汽车、旅游汽车或船只）中使用 Acoustic Wave 音乐系统 II 时，确保将其固定起来，以免发生意外移动。

<b>安装 Acoustic Wave 音乐系统 II</b> .....	<b>4</b>
开箱 .....	4
选择放置音乐系统的位置 .....	4
接通电源 .....	5
入门指南 .....	5
<b>操作 Acoustic Wave 音乐系统 II</b> .....	<b>6</b>
简介 .....	6
特性 .....	6
使用遥控器 .....	7
使用控制面板 .....	8
阅读显示屏 .....	9
打开和关闭系统 .....	9
控制音量 .....	9
使用直流电源操作 .....	9
<b>播放光盘</b> .....	<b>10</b>
播放音频 CD .....	10
播放 MP3 CD .....	11
更改 CD 播放模式 .....	12
音频 CD 播放模式 .....	12
MP3 CD 播放模式 .....	12
关于 MP3 CD .....	13
<b>收听 FM 或 AM 广播</b> .....	<b>14</b>
选择 FM 或 AM 广播 .....	14
收音机调谐 .....	14
将电台储存到存储器（预设） .....	15
TALK RADIO（语音广播）模式 .....	15
<b>连接其它设备</b> .....	<b>16</b>
后面板上的输入/输出端口 .....	16
连接外接 FM 天线 .....	16
使用耳机 .....	17
连接外接扬声器 .....	17
连接录制设备 .....	18
使用 AUX IN 输入 .....	18
将 Acoustic Wave 音乐系统 II 连接到 Lifestyle 系统 .....	19
<b>个性化设置 Acoustic Wave 音乐系统 II</b> .....	<b>20</b>
出厂设置 .....	20
更改系统设置 .....	20
<b>维护 Acoustic Wave 音乐系统 II</b> .....	<b>22</b>
清洁 .....	22
更换遥控器电池 .....	22
故障诊断 .....	23
客户服务处 .....	24
有限质保 .....	24
技术信息 .....	24

## 开箱

小心打开音乐系统的包装箱。保存所有包装材料，因为将来可能会用到它们。使用原始包装材料运输 Acoustic Wave 音乐系统 II，可以获得最高安全度。如果本产品的任何部分出现损坏，请勿尝试使用它。请立即通知 Bose 客户服务处（参见后封面内部所列的电话号码）。

检查以确保您收到了图 1 中列出的所有部件。

**警告：** 为了防止出现窒息，塑料袋应放到儿童接触不到的地方。

图 1

包装箱内容



## 选择放置音乐系统的位置

和任何高性能音响系统一样，Acoustic Wave 音乐系统 II 的音质也根据不同的房间布置而存在差异。可以自由地尝试，但是要记住下面的原则。

- 将此系统放在搁板、台面、书桌或桌面上，并且距地面 30 至 48 英寸 (75-120 cm)，可获得最佳音响效果。
- 它应靠近墙壁的中央，并且距墙壁 6 英寸 (15 cm) 或更近。
- 要提高低音响应，请让设备靠近房间的任何角落；要降低低音响应，请让它远离角落。

**小心：** 为音乐系统选择一个稳定的水平表面。

## 用户记录

现在，您最好在此处和产品登记卡上记录下新 Acoustic Wave 音乐系统 II 的序列号。序列号位于系统背面。

序列号 \_\_\_\_\_ 购买日期 \_\_\_\_\_

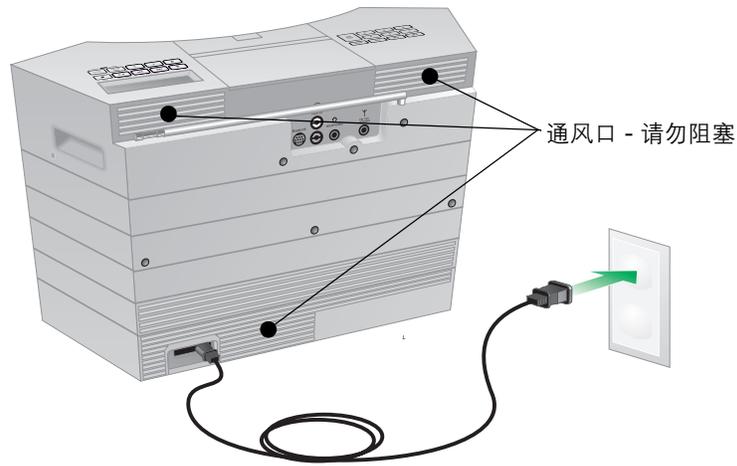
我们建议您将销售发票与产品登记卡副本和本用户指南保存在一起。

## 接通电源

1. 将电源线细端插入 Acoustic Wave 音乐系统 II (图 2) 背面的电源插孔中。
2. 将电源线的另一端插入交流 (电源) 插座。

图 2

连接电源线



- ⚠ **小心：** 不要盖住通风口，它的作用是冷却内置电路。阻塞通风口会导致系统过热，可能导致系统损坏。
- 🎵 **注意：** 也可用 12V 直流电源为 Acoustic Wave 音乐系统 II 加电。请参阅第9页的“使用直流电源操作”。
- 🎵 **注意：** Bose 建议在所有电子设备上使用安全机构认可的浪涌电压保护器。电压波动和电压峰值会损坏任何系统中的电子元件。优质的抑制器可免除电涌造成的多种故障，电子商店一般都出售抑制器。

## 入门指南

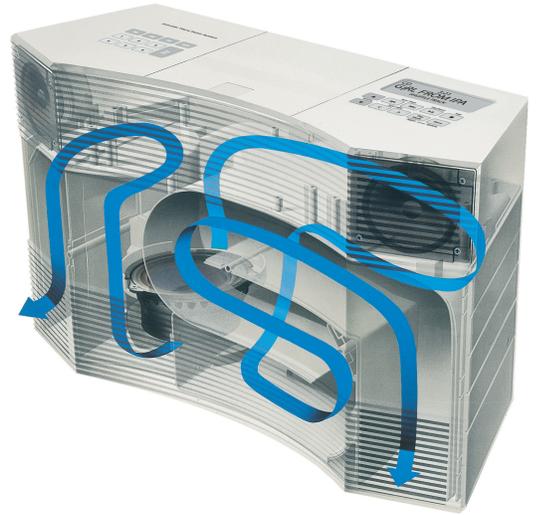
我们建议您先听听 Acoustic Wave 音乐系统 II 随附的 CD 演示盘。它可以向您展示此系统设计水平的深沉、丰富的音乐性能。

关于播放 CD 的说明，请参阅第10页的“播放光盘”。

### 简介

感谢您购买 Bose Acoustic Wave 音乐系统 II，它可以为您提供大型复杂组合立体声系统所具有的深沉、丰富的音乐性能。

凭借 20 余年研发经验，Bose Corporation 通过获奖的专利声学波导扬声器技术，带您进入极富感染力的音乐世界。使用此技术，长长的波导管被折叠成复杂形状，可安装进足够小的产品内，这样您就可以在家中舒适的位置摆放该产品。这种长长的波导管或管路，可以将跨度很大的低频能量，高效地从小扬声器传递到外部空间。Acoustic Wave 音乐系统 II 的特点是具有一根 80 英寸的波导管，该管经过了精确调音，因此它的声音表现力绝非相同尺寸的其他音乐系统可比。



### 特性

#### **可以在不同房间中轻松移动本系统，甚至可以将它移到室外**

Acoustic Wave 音乐系统 II 带有模制插入手柄，因此搬运非常方便。可选附件可让您在室外享用本系统。

- 便携式包装袋不仅可让您在运输途中享用本系统，而且还能提供保护。
- 充电电池组可以让本系统在交流电源不可用时正常工作。
- 直流电源线可插入汽车里的点烟器插座。

配件可以直接向 Bose 经销商购买，或通过 Internet ([www.bose.com](http://www.bose.com)) 或电话订购。请参阅后封面内部提供的联系方式。

#### **使用特殊收听模式欣赏语音广播节目**

某些语音广播节目可能存在声音不自然或低音过重现象。Acoustic Wave 音乐系统 II 具有用户可选择的 TALK RADIO (语音广播) 模式，该模式可以自动调节声音，让节目的声音更加自然。更多详情请参见第 15 页的“TALK RADIO (语音广播) 模式”。

#### **连接耳机以便单独收听**

可以将耳机插入后面板上的 HEADPHONES (耳机) 输出插孔。使用顶部控制面板上的音量控件设置音量。请参阅第 17 页的“使用耳机”。

#### **通过连接附加扬声器扩展系统**

将一套加电扬声器系统连接到 HEADPHONES (耳机) 输出插孔后，就可以将音乐传到家中的其它区域。有关如何设置系统可以实现这个目的说明，请参阅第 17 页的“连接外接扬声器”。

#### **录制喜欢的节目**

后面板上的 HEADPHONES (耳机) 输出也可用于录制您喜欢的音乐或语音节目。要连接录音/像机，请参阅第 18 页的“连接录制设备”。

#### **播放您喜欢的音乐文件 (MP3) CD**

Acoustic Wave 音乐系统 II 可以播放刻录在 CD-R 和 CD-RW 盘上的 MP3 音乐文件。更多详情请参阅第 11 页的“播放 MP3 CD”。

## 使用遥控器

利用遥控器，可以全面操作 Acoustic Wave 音乐系统 II 的所有常用功能。只要将遥控器对准系统按下按钮即可。遥控器的正常工作范围是：与前面板的距离不超过 20 英尺。

### 注意：

- “按住”操作要求按住按钮至少一秒钟。
- 按 FM、AM、CD 或 AUX，自动将系统打开到选定的音频来源。

图 3

遥控器按钮

#### On (开) /Off (关)

打开或关闭系统电源 (第9页)。

#### FM/AM/CD/AUX

选择 FM/AM 广播、CD 或 AUX 音频来源，如果系统处于关闭状态，则会自动打开系统 (第9页-12、18-19)。

#### Volume (音量)

提高或降低音量 (第9页)。

#### Seek (搜索) / Track (曲目)

对于 FM/AM 广播

- 按下此按钮：搜索下一个/上一个强信号电台 (第14页)。
- 按住此按钮：快速向前/向后搜索强信号电台 (第14页)。

对于 CD

- 按下此按钮：跳到下一个 / 上一个 CD 曲目 (第10页)。
- 按住此按钮：快速跳到下一个 / 上一个 CD 曲目 (第10页)。



#### Mute (静音)

按下此按钮可以静音。再按一次可以恢复收音 (第9页)。

#### Presets (预设)

- 按下此按钮：调用一个已储存的电台 (第15页)。
- 按住此按钮：储存一个电台以备快速调用 (第15页)。

#### Play (播放) / Pause (暂停)

播放 CD 或暂停正在播放的 CD (第10页)。

#### Stop (停止)

停止正在播放的 CD (第10页)。

#### Play Mode (播放模式)

- 选择随机和重复 CD 播放模式 (第12页)。
- 打开或关闭 AM 或 FM 的 TALK RADIO (语音广播) 模式 (第15页)。

#### Tune (调谐) / MP3

对于 FM/AM 广播

- 按下此按钮：跳到下一个 / 上一个 FM/AM 频率 (第14页)。
- 按住此按钮：在电台频率之间快速向上/向下调台 (第14页)。

对于 CD

- 按下此按钮：浏览 MP3 CD 上的文件夹 (第11页)。
- 按住此按钮：在一个 CD 曲目内向前/向后扫描 (第10页)。

本用户手册中到处都能看到在操作指示的左边有按钮图标。这些图标是指遥控器上的按钮。

## 使用控制面板

控制面板的按钮与遥控器相同，只有一个例外：控制面板有 **Menu (菜单)** 按钮，但没有 **Mute (静音)** 按钮。

图 4

控制面板按钮

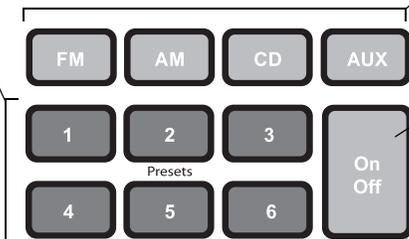
### Presets (预设)

- 按下此按钮: 调用一个已储存的电台 (第15页)。
- 按住此按钮: 储存一个电台以备快速调用 (第15页)。

### FM/AM/CD/AUX

选择 FM/AM 广播、CD 或 AUX 音频来源，如果系统处于关闭状态，则会自动打开系统 (第9页-12、18-19)。

**On (开) / Off (关)**  
打开或关闭系统电源 (第9页)。



### Seek (搜索) / Track (曲目)

对于 FM/AM 广播

- 按下此按钮: 搜索下一个/上一个强信号电台 (第14页)。
- 按住此按钮: 快速向前/向后搜索强信号电台 (第14页)。

对于 CD

- 按下此按钮: 跳到下一个 / 上一个 CD 曲目 (第10页)。
- 按住此按钮: 快速跳到下一个 / 上一个 CD 曲目 (第10页)。

### CD 舱

按下然后释放该按钮，可打开 CD 舱 (第10页)。

### Stop (停止)

停止正在播放的 CD (第10页)。

### Volume (音量)

提高或降低音量 (第9页)。

### Play (播放) / Pause (暂停)

播放 CD 或暂停正在播放的 CD (第10页)。

### Tune (调谐) / MP3

对于 FM/AM 广播

- 按下此按钮: 跳到下一个 / 上一个 FM/AM 频率 (第14页)。
- 按住此按钮: 在电台频率之间快速向上/向下调台 (第14页)。

对于 CD

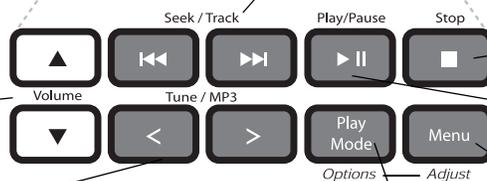
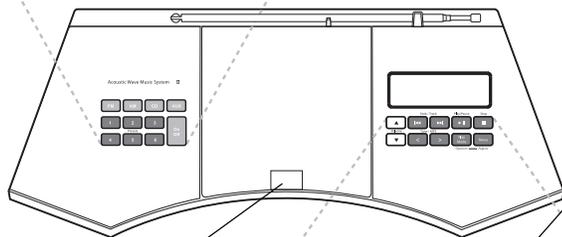
- 按下此按钮: 浏览 MP3 CD 上的文件夹 (第11页)。
- 按住此按钮: 在一个 CD 曲目内向前/向后扫描 (第10页)。

### Menu (菜单)

- 访问系统菜单 (仅限控制面板) (第20页)。

### Play Mode (播放模式)

- 选择随机和重复 CD 播放模式 (第12页)。
- 打开或关闭 AM 或 FM 的 TALK RADIO (语音广播) 模式 (第15页)。

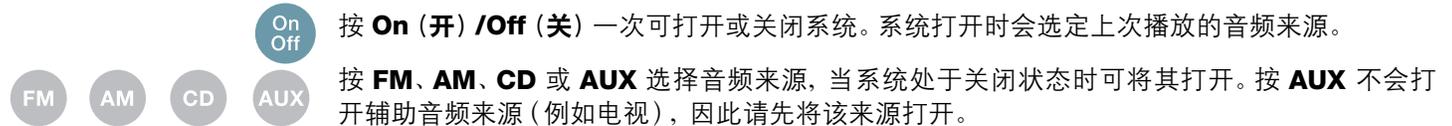


## 阅读显示屏

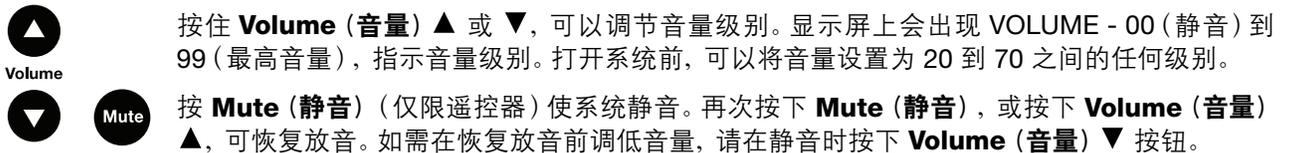
图 5 中的示例说明显示屏上出现的信息类型。



## 打开和关闭系统

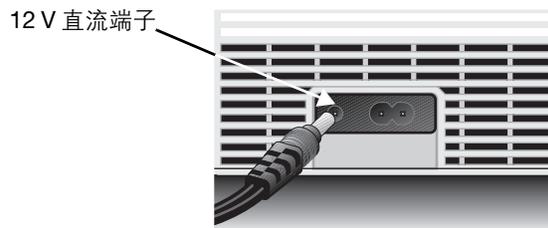


## 控制音量



## 使用直流电源操作

使用 Bose 电源组件或 Bose 直流电源线附件，即可通过 12 伏直流电源操作 Acoustic Wave 音乐系统。在后面板上交流输入端子的左侧，可以找到 12 V 直流输入端子（图 6）。



使用直流电源操作，会使操作出现某些变化：

- 显示屏的背光通常关闭。按下任意控制面板按钮，会将背光打开几秒钟。
- 仅限 CD 音频来源：如果系统在连续播放一张光盘，当用户 24 小时没有进行任何操作后，系统会自动关闭。

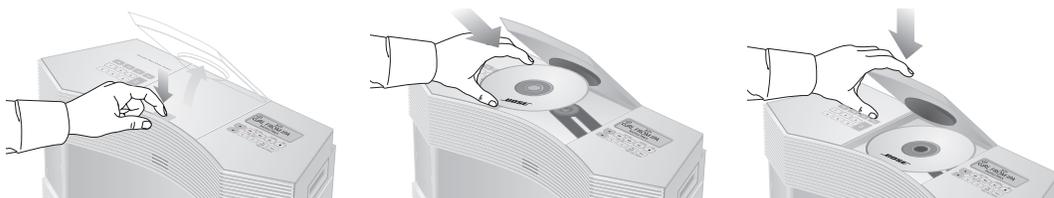
## 播放音频 CD

1. 按下然后释放 CD 舱盖顶部的小突起，将其打开（图 7）。
2. 将一张 CD 标签面向上插入播放器。
3. 向下推动舱盖将其关闭。
4. 如果尚未选定 CD 音频来源，请按下 **CD** 按钮。系统打开并开始播放 CD。将显示 CD 音频来源信息（图 8）。

CD

图 7

装入 CD



**注意：** 如果您在光盘播放器中没有光盘时按下 **CD**，显示屏上会出现 **- NO DISC (无盘) -**。

图 8

CD 显示屏示例



### 正在播放曲目时：



- 按下 **Play (播放) / Pause (暂停)**，CD 将暂停。已播放时间和 **CD PAUSED (CD 暂停)** 指示灯会在显示屏上闪烁（图 9）。再次按下 **Play (播放) / Pause (暂停)** 按钮可以继续播放。
- 按下 **Seek (搜索) / Track (曲目)** **◀** 一次，则会跳到当前曲目的开头。三秒钟内再按一次，则可跳到上一首曲目的开头。
- 按一次 **Seek (搜索) / Track (曲目)** **▶**，可跳到下一曲目。
- 按住 **Tune (调谐) / MP3 <** 或 **Tune (调谐) / MP3 >**，可在一首曲目内迅速向后或向前扫描。
- 按下 **Stop (停止)**，会停止播放 CD。

图 9

CD 显示屏示例 - 暂停 CD



**注意：** 因为 CD 在播放器中高速旋转，所以，请务必在按下停止按钮后，再取出 CD。

**注意：** 如果系统保持 CD 音频来源状态，当用户 24 小时没有进行任何操作后，系统会自动关闭。

## 播放 MP3 CD

Acoustic Wave 音乐系统 II 可以播放刻录在 CD-R 和 CD-RW 盘上的 MP3 音乐文件。有关 MP3 CD 如何工作的信息，请参阅第13页的“关于 MP3 CD”。

### 播放 MP3 CD：

将 CD 插入 CD 舱。如果正在聆听另一音频来源，请按下 **CD**。MP3 CD 将开始自动播放。开始时，显示屏顶部会出现曲目已播放的时间（图 10）。中间显示文件夹和曲目编号。随后，曲目和艺术家姓名出现两次，然后是歌曲名称（图 11）。在曲目播放过程中，显示屏上始终会显示已播放的时间和歌曲名称。按下 **CD**，再次查看文件夹编号、曲目编号、歌曲名称和艺术家姓名。

图 10

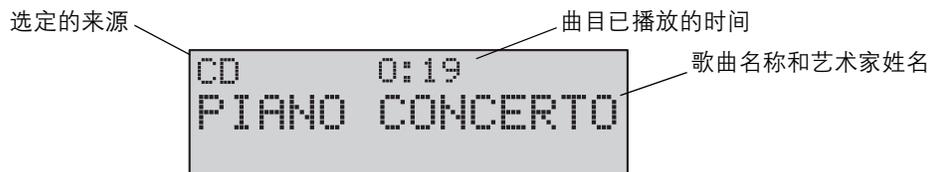
播放 MP3 CD 时的初始  
显示屏示例



🎵 **注意：**根目录（或一级文件夹）的文件夹编号显示为 00。

图 11

播放 MP3 CD 时的显示屏  
示例



按下 **Play (播放) / Pause (暂停)** 按钮，可以暂停正在播放的 MP3 CD。已播放时间和 CD PAUSED (CD 暂停) 指示灯在显示屏上闪烁。再次按下 **Play (播放) / Pause (暂停)** 按钮可以继续播放。

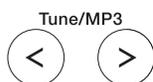
### 正在播放 MP3 CD 曲目时：



- 按下 **Play (播放) / Pause (暂停)** 按钮，可以暂停正在播放的 MP3 CD。已播放时间和 CD PAUSED (CD 暂停) 指示灯在显示屏上闪烁。再次按下 **Play (播放) / Pause (暂停)** 按钮可以继续播放。



- 按下 **Seek (搜索) / Track (曲目) <<<**，则会跳到当前曲目的开头。三秒钟内再按一次，则可跳到上一首曲目的开头。
- 按下 **Seek (搜索) / Track (曲目) >>>**，可跳到下一曲目。



- 按下 **Tune (调谐) / MP3 <** 按钮，跳到前一个文件夹（如果使用了文件夹）；按下 **Tune (调谐) / MP3 >** 按钮，跳到后一个文件夹。
- 按住 **Tune (调谐) / MP3 <** 或 **Tune (调谐) / MP3 >**，可在一首曲目内迅速向后或向前扫描。



- 按下 **Stop (停止)**，会停止播放 MP3 CD。

## 更改 CD 播放模式

播放 CD 时，选定播放模式会影响曲目的播放方式。



重复按下 **Play Mode (播放模式)** 按钮，直到显示所需播放模式为止。

## 音频 CD 播放模式

下面是播放音频 CD 时可用的播放模式。

**显示的模式****说明**

NORMAL PLAY (正常播放)	一次连续播放所有曲目。
SHUFFLE DISC (随机光盘)	一次随机播放所有曲目。
SHUFFLE REPEAT (随机重复)	随机重复播放所有曲目。
REPEAT DISC (重复光盘)	最后一首曲目播放完后，从头开始重复播放该光盘。
REPEAT TRACK (重复曲目)	连续重复播放选定曲目。

## MP3 CD 播放模式

下面是播放 MP3 CD 时可用的播放模式。

**显示的模式****说明**

NORMAL PLAY (正常播放)	一次连续播放所有曲目。
SHUFFLE DISC (随机光盘)	一次随机播放所有曲目。
SHUFFLE FOLDER (随机文件夹)	随机播放选定文件夹中的所有曲目。
SHUFFLE RPT FLDR (随机重复文件夹)	随机重复播放一个文件夹中的所有曲目。
SHUFFLE REPEAT (随机重复)	随机重复播放所有曲目。
REPEAT DISC (重复光盘)	最后一首曲目播放完后，从头开始重复播放该光盘。
REPEAT FOLDER (重复文件夹)	顺序重复播放一个文件夹中的所有曲目。
REPEAT TRACK (重复曲目)	连续重复播放选定曲目。

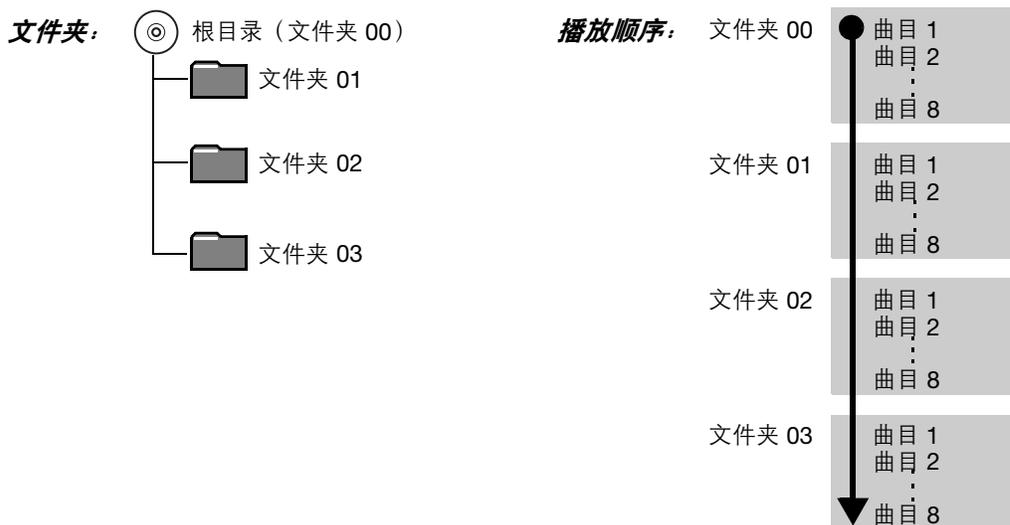
## 关于 MP3 CD

MP3 是一种音乐压缩技术，它能减小歌曲文件的大小，而不对其音质产生明显影响。使用 MP3 格式，一张 CD 上存储的歌曲可以比传统音频 CD 多很多。实际上，MP3 CD 能够在一张光盘内存储 10 张标准音频 CD 的音乐；您可以先在电脑上将这些音乐文件组织到一些文件夹中，然后再存储到光盘上。

MP3 歌曲的播放顺序由 MP3 文件在 CD 上的组织和存储方式决定。例如，图 12 显示了四个文件夹中的歌曲的播放顺序。

图 12

MP3 CD 文件组织示例



MP3 CD 的音频质量取决于多种因素（如：编码位速率、采样率和所使用编码器的类型）。Acoustic Wave 音乐系统 II 支持编码位速率为 64kbps（或更高）、采样率为 32kHz（或更高）的 MP3 CD。建议您使用的位速率最少为 128kbps，采样率为 44.1kHz 或更高。

🎵 **注意：**刻录的 CD-R 和 CD-RW 的播放质量，取决于 CD 刻录过程和刻录光盘时使用的刻录软件。刻录不当的音频 CD，可能导致系统出现不可预料的行为。

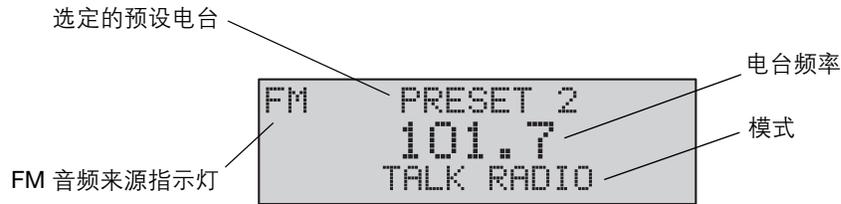
## 选择 FM 或 AM 广播



按下 **FM** 或 **AM**，选择 FM 或 AM 广播。如果系统处于关闭状态，此操作还可打开它。您将听到上一次选定的电台。

图 13

FM 广播显示屏示例



## 收音机调谐

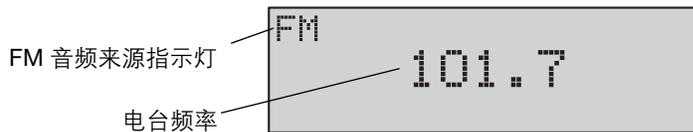


按下 **FM** 或 **AM**，选择 FM 或 AM 调谐器。

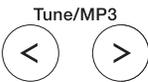
当调到一个电台时，显示屏中央会出现所调频率（图 14）。

图 14

显示屏调谐示例



按下 **Seek (搜索) / Track (曲目) ⏪** 按钮，搜索强信号的低频电台；按下 **Seek (搜索) / Track (曲目) ⏩** 按钮，搜索强信号的高频电台。

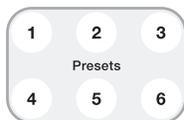


按下 **Tune (调谐) / MP3 <** 按钮，手动调到较低频率；按下 **Tune (调谐) / MP3 >** 按钮，手动调到较高频率。

按住 **Tune (调谐) / MP3 <** 按钮，快速下调频率波段；按住 **Tune (调谐) / MP3 >** 按钮，快速上调频率波段。

**注意：** 如果 AM 接收信号微弱，请旋转系统以改善 AM 接收效果。如果 FM 接收信号微弱，确保伸缩天线完全展开。如果 FM 接收信号仍然微弱，请尝试安装一根外接 FM 天线。请参阅第 16 页的“连接外接 FM 天线”。

## 将电台储存到存储器 (预设)



您可以使用 **Presets (预设)** 按钮，储存多达六个 FM 电台和六个 AM 电台，以备快速调用。

1. 调谐到您希望存为预设的电台。
2. 按住六个 **Presets (预设)** 按钮中的一个，直至听到两声哔哔声，且显示屏上显示出预设编号和电台频率为止。
3. 按下任意一个 **Presets (预设)** 按钮，快速跳到一个以前储存的 FM 或 AM 电台。

🎵 **注意：** 当您储存一个预设电台时，以前使用该预设编号存储的电台则会被取而代之。

🎵 **注意：** 停电期间，储存的预设被保留在后备存储器系统中。

## TALK RADIO (语音广播) 模式

麦克风的选择或某些电台的低频增强对语音广播有很大的影响。电台采取这种措施的原因是，想改善听众使用传统收音机时收听到的语音效果。但在高质量的音频产品中，它会导致声音不自然或者低音过重。选择 TALK RADIO (语音广播) 模式后，Acoustic Wave 音乐系统 II 能够自动进行调整，针对低频人为增强效果进行适当补偿。



在收音机播放过程中按 **Play Mode (播放模式)**，可打开 TALK RADIO (语音电台) 模式。一旦打开，**TALK RADIO (语音电台)** 就会显示在电台频率下 (图 15)。再次按 **Play Mode (播放模式)**，可关闭 TALK RADIO (语音电台) 模式。

图 15

TALK RADIO (语音电台)  
处于打开状态的 FM 广播显  
示屏示例



TALK RADIO (语音电台) 模式指示灯

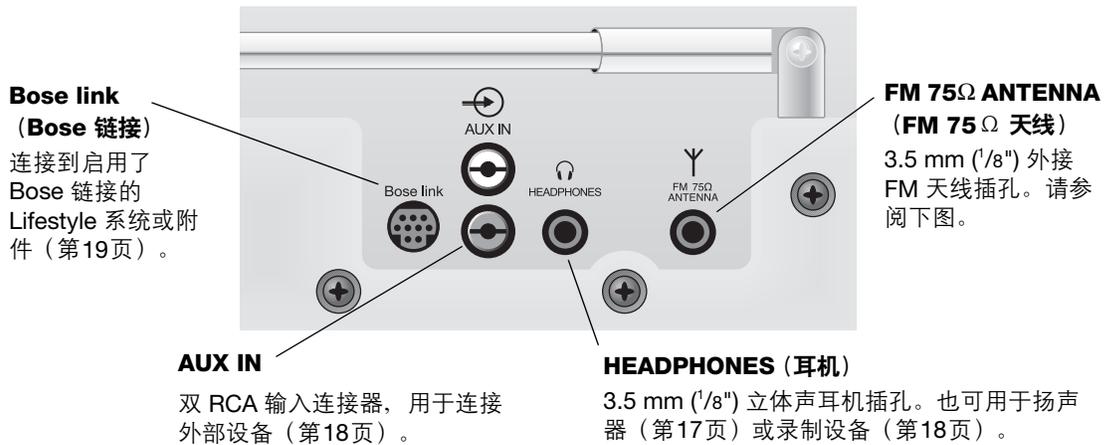
🎵 **注意：** 按任何音频来源按钮，调到其它电台，或关闭 Acoustic Wave 音乐系统 II，都会取消 TALK RADIO (语音电台) 模式。

## 后面板上的输入/输出端口

Acoustic Wave 音乐系统 II 的后面板提供了外接设备连接端口（图 16）。

图 16

后面板连接



## 连接外接 FM 天线

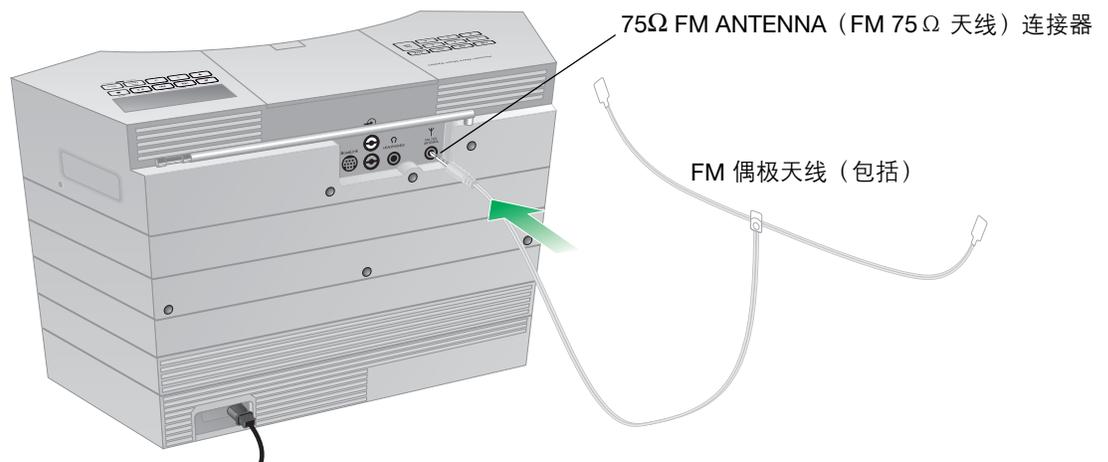
Acoustic Wave 音乐系统 II 包括一根内置伸缩 FM 天线。如果调整此天线的位置后发现接收效果变差，则可能需要使用系统随附的外接 FM 天线。

**如需连接外接 FM 天线：**

1. 将 FM 天线的 3.5 mm (1/8") 插头插入 **FM 75Ω ANTENNA (FM 75Ω 天线)** 连接器，如图 17 所示。
2. 尽可能将天线末端远离本设备和其它外接设备，以获得最佳接收效果。

图 17

FM 天线连接



## 使用耳机

若要进行单独收听，可以在 Acoustic Wave 音乐系统 II 上连接耳机。

**警告：**如果 HEADPHONES（耳机）插孔是设置用于扬声器的，请不要使用耳机。输出音量级别过高可能会损害听力。插入耳机前，将 HEADPHONES JACK（耳机插孔）菜单选项设置为 HEADPHONES（耳机）。请参阅第20页的“更改系统设置”。

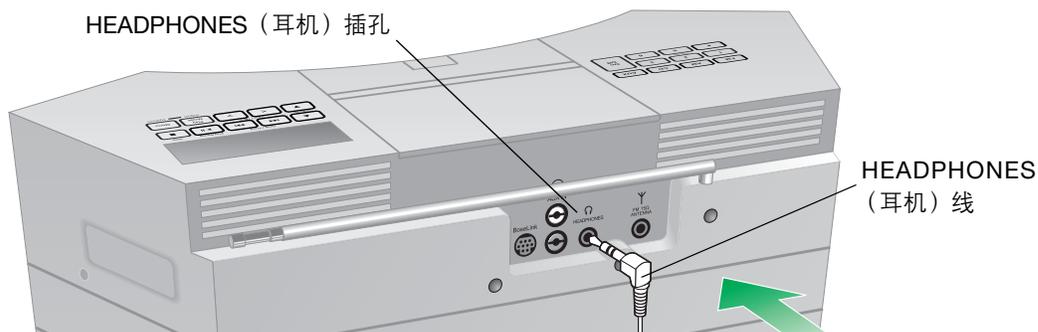
**警告：**长时间聆听高音量可能会损害听力。使用耳机，尤其是时间较长时，音量应避免过高。

1. 将耳机电缆插入后面板上的 **HEADPHONES（耳机）** 插孔中（图 18）。连接耳机后扬声器会自动静音。
2. 检查音量级别。将耳机戴到头上前，您可能需要降低音量设置。
3. 请按下 **Volume（音量）▲** 或 **▼**，调整耳机收听音量。



图 18

耳机连接

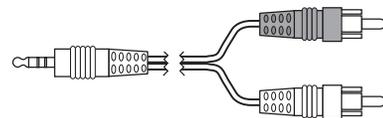


## 连接外接扬声器

要将立体声音送到家里的另一个区域，可以在 HEADPHONES（耳机）插孔中连接加电的立体声扬声器系统。扬声器系统必须有音量控件，并且通过交流电源或电池供电。

该连接需要使用一根这样的立体声电缆（未提供）：一端带有 3.5 mm (1/8") 插入式立体声插头，另一端带有所需扬声器连接器。右侧的示例显示了用于扬声器的双 RCA 连接器。

电缆示例：两端分别为 3.5 mm (1/8") 插入式插头与双 RCA 插入式插头的立体声电缆



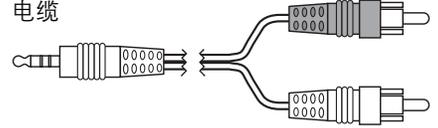
1. 在设置菜单中，将 HEADPHONES JACK（耳机插孔）选项从 HEADPHONES（耳机）更改为 LINE OUTPUT（线路输出）。说明请参阅第20页的“更改系统设置”。
2. 将电缆带有 3.5 mm (1/8") 插入式立体声插头的一端插入 Acoustic Wave 音乐系统 II 背面的 HEADPHONES（耳机）插孔。
3. 将电缆的另一端插入加电扬声器系统的输入插孔。
4. 操作 Acoustic Wave 音乐系统 II 时：
  - 使用遥控器调整 Acoustic Wave 音乐系统 II 的音量。
  - 使用内置音量控件调整外接扬声器系统的音量。

## 连接录制设备

要从本系统录制音频节目，可以在 HEADPHONES（耳机）插孔中连接录制设备。

该连接需要使用一根这样的立体声电缆（未提供）：一端带有 3.5 mm (1/8") 插入式立体声插头，另一端带有录制设备所需的连接器。右侧的示例显示了用于设备的双 RCA 连接器。

电缆示例：两端分别为 3.5 mm (1/8") 插入式插头与双 RCA 插入式插头的立体声电缆



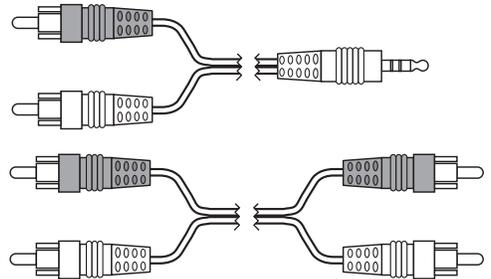
1. 在设置菜单中，将 HEADPHONES JACK（耳机插孔）选项从 HEADPHONES（耳机）更改为 LINE OUTPUT（线路输出）。说明请参阅第 20 页的“更改系统设置”。
2. 使用所需电缆将录制设备连接到 HEADPHONES（耳机）插孔。

## 使用 AUX IN 输入

使用电视机、录像机、电脑、视频游戏机或 MP3 播放器时，通过 Acoustic Wave 音乐系统 II 上的 **AUX IN** 输入播放这些设备的音频输出，可以提高收听效果。

要在 Acoustic Wave 音乐系统 II 上连接设备的音频输出，需要使用下列某一种立体声电缆（未提供）：

- 两端分别为双 RCA 插入式插头和 3.5 mm (1/8") 插入式插头的立体声电缆
- 两端分别为双 RCA 插入式插头和双 RCA 插入式插头的立体声电缆



### 在音乐系统上连接 MP3 播放器等设备：

1. 将适当的立体声电缆的双 RCA 插头连接到 Acoustic Wave 音乐系统 II 的后面板上的 **AUX IN** 连接器中（图 19）。
2. 请将电缆的另一端连接到设备的音频输出中。
3. 打开连接的设备，然后打开 Acoustic Wave 音乐系统 II。
4. 按下 **AUX**。

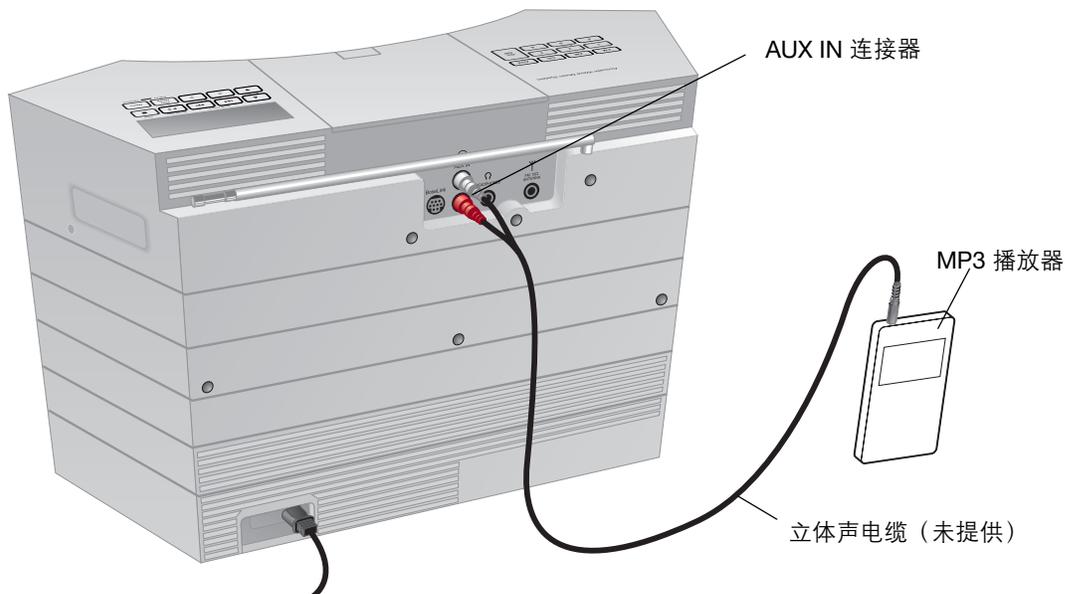
AUX



5. 按住 **Volume (音量)** ▲ 或 ▼，可以调节音量级别。显示屏上会出现 VOLUME - 00 (静音) 到 99 (最高音量)，指示音量级别。如果 Acoustic Wave 音乐系统 II 的音量不能调到预期高度，请升高所连接设备的音量级别。

图 19

在 AUX IN 连接器中连接 MP3 播放器



## 将 Acoustic Wave 音乐系统 II 连接到 Lifestyle 系统

Acoustic Wave 音乐系统 II 可用作启用 Bose 链接的 Lifestyle 系统的扩展扬声器。如果您要在 Bose 链接网络中使用本音乐系统，并要使用房间代码 B，本音乐系统的出厂设置即可满足您的需求。如果房间代码 B 已经分配给您家里的另一个 Bose 链接产品，则需要更改本音乐系统的房间代码（请参阅第20页的“个性化设置 Acoustic Wave 音乐系统 II”）。确保 Acoustic Wave 音乐系统 II 中设置的房间代码和该房间中使用的 Lifestyle 遥控器设置的房间代码一致。

请参阅 Lifestyle 系统用户指南，了解详细信息。

所需遥控器和电缆可以通过 Internet ([www.bose.com](http://www.bose.com)) 或电话订购。请参阅后封面内部提供的联系方式。

## 出厂设置

出厂时选择的系统设置，可满足 **Acoustic Wave 音乐系统 II** 大部分用户的需要。但是，如果您想更改任何系统设置，以便实现系统个性化，请使用系统设置菜单。

## 更改系统设置

要更改系统设置，请执行下面的步骤。请参阅图 20 和第 21 页的设置菜单表。

1. 按住 **Menu (菜单)**，直到显示 - SETUP MENU (设置菜单) - 为止。
2. 按下 **Options (选项)**，直到显示要更改的菜单选项为止。
3. 按下 **Adjust (调整)**，更改值或选项。
4. 需要时重复步骤 2 和 3，进行其它更改。
5. 按下除 **Menu (菜单)** 或 **Play Mode (播放模式)** 之外的任何按钮，退出设置菜单。如果不按任何按钮，系统将在 10 秒钟后自动退出设置菜单。

图 20

用于更改系统设置的控件



**Play Mode (播放模式) - Options (选项)**  
选择要更改的设置菜单选项。

**Menu (菜单) - Adjust (调整)**

- 按住此按钮: 访问设置菜单。
- 按下此按钮: 更改选定选项的设置。



设置菜单

 菜单选项	显示的名称	 选项*	说明
Headphones jack (耳机插孔)	HEADPHONES JACK (耳机插孔):	<b>HEADPHONES (耳机)</b> 、 <b>LINE OUTPUT (线路输出)</b>	HEADPHONES (耳机) 插孔在出厂时设置为, 在系统上连接耳机。如果将 HEADPHONES JACK (耳机插孔) 选项更改为 LINE OUTPUT (线路输出), 则可以将加电扬声器连接到此插孔。 • HEADPHONES (耳机): 提供可变输出, 并使系统扬声器静音。 • LINE OUTPUT (线路输出): 提供固定的输出, 不会使系统扬声器静音。 更多详情请参阅“使用耳机”、第17页的“连接外接扬声器”和第18页的“连接录制设备”。
Continuous Play (继续播放)	CONTINUOUS PLAY (继续播放):	<b>NO (无)</b> 、FM、AM、AUX	Acoustic Wave 音乐系统 II 具备继续播放功能。CD 停止播放后, 可以设置另一个音频来源, 以便自动开始播放。
Expansion Room (扩展房间)	ROOM SELECTION (房间选择):	<b>B</b> 、C、D、E、F、G、H、I、J、K、L、M、N、O	将 Acoustic Wave 音乐系统 II 通过 Bose 链接网络连接到 Lifestyle 系统后, 请为其设置房间代码。 更多详情请参阅第19页的“将 Acoustic Wave 音乐系统 II 连接到 Lifestyle 系统”。
System Reset (系统复位)	RESET ALL (全部复位):	<b>NO (否)</b> 、 <b>YES (是)</b>	将系统恢复为出厂设置。* 1. 将 RESET ALL: NO (全部复位: 否) 更改为 RESET ALL: YES (全部复位: 是)。 2. 当显示屏上闪烁消息“PRESS 2 TO CONFIRM” (按 2 确认) 时, 按 <b>Preset 2 (预设 2)</b> 按钮。 3. 当显示屏上显示“RESET COMPLETE” (复位完成) 后, 请等待系统自行关闭 (约 2 秒钟) 后, 再重新打开。 <b>注意:</b> 此功能还会将 FM 和 AM 预设恢复为出厂设置。如果您针对喜欢的电台存储了预设, 则在系统复位完成后, 需要重新输入它们。

\*出厂设置采用粗体。

### 清洁

只能使用柔软的干布清洁 Acoustic Wave 音乐系统 II 的机箱。如有必要，可以使用软毛刷头吸尘器轻轻地打扫干净机箱前部。请勿使用任何液态清洁剂、溶剂、化学品、酒精、氨水或研磨剂。

**⚠ 小心：** 请勿使液体溅入机箱的任何开口。如果液体进入设备，请立即将其关闭。尽快致电 Bose 客户服务处，安排维修服务。请参见后封面内部的电话号码清单。

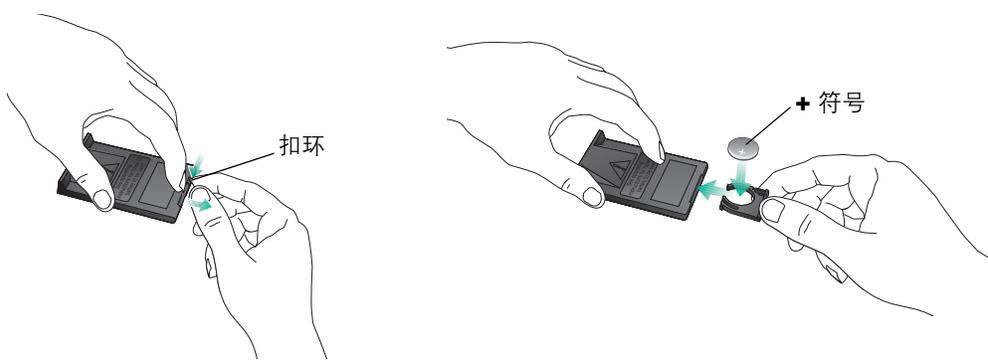
### 更换遥控器电池

遥控器中已安装有电池。如果需要更换过期的电池，请参阅下面的步骤。

1. 将遥控器面朝下放在平坦表面上。
2. 如图所示，用手指将扣环推向一侧并按住。滑动打开电池舱。
3. 让遥控器保持面朝下，将新电池插入电池舱，使 + 符号面朝上。
4. 轻轻滑动关闭电池舱。电池舱自动锁定。

图 21

电池的拆卸和安装



**⚠ 警告：** 请将遥控器电池放置在儿童接触不到的地方。如果处理不当，电池可能导致着火或化学灼伤。请勿对其充电、拆解、加热到 212° F (100° C) 以上或焚化。请及时处理废旧电池。更换电池时必须使用正确的类型和型号。

**⚠ 警告：** 如果电池更换不当，可能导致爆炸的危险。更换时只能使用 Duracell、Eveready、Energizer、Maxell、Toshiba 或 Shun Wo CR2032 或 DL2032、3 伏锂电池。

## 故障诊断

问题	措施
系统不能工作	<ul style="list-style-type: none"> <li>请确保电源线已经完全插入系统和带电电源插座。</li> </ul>
没有声音	<ul style="list-style-type: none"> <li>提高音量。</li> <li>按下然后释放 <b>Mute (静音)</b>，直到显示屏窗口中的 - MUTE (静音) - 不再闪烁为止。</li> <li>从 CD 播放器中取出 CD，然后重新放入。</li> <li>检查辅助音频来源的连接。</li> <li>按下 <b>AUX</b> 按钮，收听连接到 <b>AUX IN</b> 输入端口的外接音频来源。请确保外接音频来源插头已经插入，并已打开。</li> <li>断开耳机连接。</li> </ul>
FM 接收效果差	<ul style="list-style-type: none"> <li>如果使用的是伸缩天线，请确保其已完全展开。</li> <li>试用系统随附的外部天线。说明请参阅第16页的“连接外接 FM 天线”。</li> </ul>
AM 接收效果差	<ul style="list-style-type: none"> <li>将设备略微向一个方向旋转，然后再向另一方向旋转，以此调整内部天线。</li> <li>使系统远离电视机、冰箱、荧光灯、卤素灯、调光开关或其他能够产生电子噪音的电子设备。</li> <li>如果上面的建议均不奏效，原因有可能是：您正处在 AM 信号较弱区域。</li> </ul>
遥控器工作不稳定或不工作	<ul style="list-style-type: none"> <li>将遥控器靠近设备操作。</li> <li>确保在按下按钮时将遥控器指向本系统。</li> <li>检查是否存在房间照明灯干扰、日光干扰，或遥控器透镜上是否有尘土和污垢。</li> <li>在不同的位置试一试。</li> <li>检查遥控器电池是否安装正确。请参阅第22页的“更换遥控器电池”。</li> <li>更换遥控器电池。请参阅第22页的“更换遥控器电池”。</li> </ul>
显示窗口为空白	<ul style="list-style-type: none"> <li>确保本系统的插头已插入带电交流或直流电源，然后打开系统。</li> </ul>
显示屏的背光不稳定	<ul style="list-style-type: none"> <li>如果系统正在使用直流电源，则背光通常处于关闭状态。按下任意控制面板按钮，可将背光打开一小段时间。</li> </ul>
不能播放 CD	<ul style="list-style-type: none"> <li>检查是否已经选中 CD 音频来源。显示屏左上角应出现字母“CD”。如果没有显示，请按下 <b>CD</b>。</li> <li>检查装入的 CD 盘是否标志面朝上。</li> <li>检查光盘表面是否清洁。如果有脏物，请清除掉。</li> <li>检查并确保装入的是音频 CD，而不是 DVD。</li> <li>尝试其它光盘。</li> </ul>
显示屏上出现“NO DISC”（无盘）	<ul style="list-style-type: none"> <li>打开 CD 舱，确保插入的 CD 标签面向上。</li> </ul>
显示屏上出现“DOOR OPEN”（舱门打开）	<ul style="list-style-type: none"> <li>确保 CD 舱已关闭。</li> </ul>
显示屏上出现（闪烁）“NOT PLAYABLE”（无法播放）	<ul style="list-style-type: none"> <li>不支持该 CD 格式。</li> </ul>
显示屏上出现“TRACK [track #] ERROR”（曲目 [曲目编号] 错误）	<ul style="list-style-type: none"> <li>跳到另一曲目，然后按 <b>Play (播放)</b>，或尝试另一张 CD。</li> </ul>
CD 跳过	<ul style="list-style-type: none"> <li>清洁 CD。</li> <li>确保系统不会摇晃。必要时适当移动一下。</li> </ul>

### 客户服务处

如果遥控器遗失，您可以通过 Bose 客户服务处获得新的遥控器。如果需要我们帮助解决其它问题，请联系 Bose 客户服务处。请参阅本指南后封面内部所列的电话号码。

### 有限质保

您的 Acoustic Wave 音乐系统 II 享受可转让的有限质保。包装箱中随附的产品登记卡上提供有限质保的详细内容。请填写好卡上的信息部分，然后将它寄到 Bose 公司。没有完成这一过程并不影响您的有限保修权利。

### 技术信息

#### 交流电源额定值

美国/加拿大: 120V~ 50/60Hz, 60W

国际: 220-240V~ 50/60Hz, 60W

#### 尺寸

10<sup>5</sup>/<sub>8</sub>"H x 18"W x 7<sup>3</sup>/<sub>8</sub>"D (27cm x 45.7cm x 18.7cm)

#### 重量

14.5 lb (6.5 kg)





**USA Customer Support**

Bose Corporation, The Mountain  
Framingham, MA 01701-9168  
1-800-367-4008

**Canada Customer Support**

Bose Ltd., 1-35 East Beaver Creek Rd.  
Richmond Hill, Ontario L4B 1B3  
1-800-465-2673

**European Office**

Bose Products B.V., Nijverheidstraat 8  
1135 GE Edam, Nederland  
TEL 0299-390111  
FAX 0299-390114

**Australia**

Bose Pty Limited,  
Unit 3, 2 Holker Street,  
Newington NSW, 2127  
TEL +61 (0)2 8737 9999  
FAX +61 (0)2 8737 9924

**Deutschland**

Postfach 1468  
48504 Nordhorn  
TEL 05921 3030 123  
FAX 05921-724250

**Bose AG**

Hauptstraße 134  
CH-4450 Sissach  
TEL 061 975 77 33  
FAX 061 975 77 44

**Bose Ges.m.b.H**

Wienerbergstraße 7  
A-1100 Wien  
TEL 01 604 043 40  
FAX 01 604 043 423

**France**

Bose S.A.S  
12 rue de Témara  
F-78100 ST. GERMAIN-EN-LAYE  
France  
TEL 0820 820 995  
FAX 01 30 61 63 88

**United Kingdom  
Customer Support**

Freepost EX 151  
Exeter EX1 1ZY  
TEL 0800 614 293  
FAX 0870 240 2013

**Poland**

Bose Sp. z o.o.  
ul. Woloska 12  
02-675 Warszawa, Poland  
TEL (48-22) 852-2928  
FAX (48-22) 852-2927

**Nederland**

Bose B.V., Nijverheidstraat 8  
1135 GE Edam, Nederland  
TEL 0299-390111  
FAX 0299-390114

**Bose China**

Bose Electronics (Shanghai Co., Ltd)  
2203-2205 22F, West Gate Tower  
1038 West Nanjing Road  
MeiLongzhen Plaza  
Shanghai 200041,  
Peoples Republic of China  
TEL 86 21 62713800

**Bose Hong Kong**

Bose Limited  
Suite 2410-11 Shell Tower  
Times Square  
1 Matheson Street  
Causeway Bay, Hong Kong  
TEL 852 2110 3330

**Bose Taiwan**

Worldwide House  
Room 905, Floor 9  
131 Min Sheng East Road  
Section 3  
Taipei, Taiwan  
TEL 886 2 2514 7676

**Bose India**

Bose Corporation India Private Limited  
4th Floor, Shriram Bhartiya Kala Kendra  
1 Copernicus Marg  
New Delhi 110 001, India  
TEL 91 11 2307 3825 / 26 /27  
India Toll Free: 1600 11 2673  
Website: [www.boseindia.com](http://www.boseindia.com)

**Atlas Hi-Fi Pte. Ltd.**

68 Orchard Road  
#03-19/21 Plaza Singapura  
Singapore 238839,  
Republic of Singapore  
TEL 65-6-339-0966

**The Asavasopon Co. Ltd.**

50-52 Siphya Road  
Mahaprudtharam, Bangrak  
Bangkok 10500,  
Thailand  
TEL 66-2-234-6467

**PT Audio Pratama**

JL. Lodan Raya No. 1  
Block CO/CN  
Jakarta 14430,  
Indonesia  
TEL 62-21-659-8719

**CSI Corporation**

Seki Building  
23, 2-Ga Namsan-Dong  
Joong-Gu  
Seoul 100-042,  
South Korea  
TEL 82-2-344-635-114

**Eleksis Marketing  
Corporation**

269 Connecticut Street  
Greenhills East  
Mandaluyong City  
Metro Manila 1550,  
Philippines  
TEL 63-2-724-9566

**G&M International LLC**

P.O. Box 1229  
Dubai, United Arab Emirates  
TEL 971-4-2669-000

**Sound Imports**

Shop 40  
The Mall of Rosebank  
Cradock Avenue  
Rosebank 2196,  
South Africa  
TEL 27-11-880-1933

**World Wide Web**

[www.bose.com](http://www.bose.com)



292566-001

***BOSE***<sup>®</sup>  
*Better sound through research*<sup>®</sup>

©2006 Bose Corporation, The Mountain,  
Framingham, MA 01701-9168 USA  
AM292566 Rev.00